

NIA VOĈO

Madrid Esperanto-Liceo
San Alejandro 6-4°B-Ext. 28005 Madrid
(Nur poŝta adreso)

Ni kunvenas lunde je la 18,30 en Rodríguez San Pedro 13-3°-7

Redaktas kaj eraras: Lupe Sanz

JANUARO 2002

EN APARTA FOLIO NI INKLUDAS KONTOJN 2001, BUĜETO KAJ PROGRAMO 2002

ĜENERALA KUNVENO DE MEL

La Prezidantino de Madrida Esperanto Liceo kunvokas vin ĉeesti tiun kunvenon, kiu okazos lastan lundon de januaro (28an) je la 18.30 en unua kunvoko kaj je la 19.00 en dua, en Rodríguez San Pedro 13-3°-7, sub la sekva tagordo:

- 1.- Informo pri membraro
- 2.- Legado kaj eventuala aprobo de la antŭa protokolo (Vidu "Nia Voĉo" 2001-02)
- 3.- Detala raporto pri MEL-agado dum la jaro 2001 ("Nia Voĉo" 2001-12)
- 4.- Prezento de programo realigebla por la jaro 2001 ("Nia Voĉo" 2002-01)
- 5.- Aktuala konto-stato de MEL ("Nia Voco" 2002-01)
- 6.- Buĝeto por 2002 ("Nia Voĉo" 2002-01)
- 7.- Sugestoj kaj demandoj kun iliaj konkludoj.

Cele al bonorda kaj pozitiva funkciado de nia organizo, la Estraro restos danka, se _iuj gemembroj akurate ĉeestos tiun Ĝeneralan Asembleon.

Laŭ _statutoj la Estraro elektita en 2001 funkcios dum 4 jaroj, gxis la 2004

Prezidantino: Carmen Suárez Fernández-Cid
Sekretariino: Lupe Sanz Bueno
Kasisto: José Francisco Platas
Vokalo 1: Angelita Sanz Mayor
Vokalo 2: Juan del Castillo Martínez

GRANDA VORTARO de Diego

HEF trovas ke ja mankas nun bona vortaro hispana-esperanto. Do ĝi faros sian eblon por la baldaŭxa eldono de la vortaro de F. De Diego, al kies aŭtoro la prezidanto skribos leteron en ĉi senco. HEF komisiis al Augusto Casquero esplori ĉu iu oficiala aŭ privata instanco, aŭ iu mecenato aŭ fondaĵo pretus pagi la eldonkoston. (Boletín 353)

E-REVUOJ EN HISPANIO

Dum 2001 aperis, pli mal pli regule, jenajn revuojn, bultenoj, informilojn aux flugfoliojn eldonitaj de e-grupoj: *Kataluna Esperantisto* (Kataluna Esperanto Asocio) *Internaciisto* (Kolektivo Esperantista Komunista), *Kajeroj el la Sudo* (Hispana Asocio de Laboristoj Esperantistaj), *Heleco* (Astura Esperanto Asocio), *KAE* (Kultura Asocio Esperantista), *Fido kaj Espero* (E-grupo de Valladolid), *Katolika Esperantisto* (Katolika esperantisto Hispana Asocio), *Bulteno de Majorka Esperantistaro*, *Nia Vocxo* (Madrida Esperanto-Liceo), *Antaŭxen* (Avilesa Esperanto-Grupo), *Ĝenerala Informilo* (Barcelona Esperanto Centro), *Monate ĉe vi* (Andaluzia Esperanto Unuiĝo), *Libera trako* (Hispana Esperanta Fervojista Asocio) kaj *Boletín* (Hispana Esperanto Federacio). Ĉu mankas ion?

KOTIZOJ 2002

MEL	12 euroj	membro + Nia Vocxo
UEA	50 euroj	membro + jarlibro + revuo Esperanto
HEF	27 euroj	membro + Boletín
Revuo Monato		32 euroj

HEF ANGULO

DEĴOR-HORARO. Lunde kaj ĵaŭde MATENE (9,00-13,00), vespere (18,00 ĝis la 20,30 h) funkcias HEF-CO (Rodríguez San Pedro 13-3º-7). Aliajn tagojn kaj horojn uzu aŭtomatan respondilon aŭ fakson 91 446 80 79. Ankaŭ e-poŝto: admin@esperanto-es.net.

LIBRO-SERVO de HEF, S-ro Luis Serrano Pérez. Font Nova 32. 08202 Sabadell. Tel. 937 275 021. <luis_serrano@e-milio.com>. (Aperis kun eraro erare en la pasinta numero) Nova retadreso de Grupo Esperanto de Valencia: gruposperanto@telepolis.com

LUM-FAKTURO EN ESPERANTO

Juan del Castillo telefonis al Iberdrola petante ke ĝi aldonu novan lingvon en sia faktura lingvolisto. Tre agrabla telefonistino notis liajn personajn konitaĵojn, krom lian telefonnumeron kaj promesis kontakti lin baldaŭ... (Ĉu vere?).

Li komentis al ŝi, ke pro la ecoj de Esperanto, tia aldono supozos al Iberdrola senpagan reklamon. Imagu: "Importante compañía eléctrica en España, siguiendo su política de máxima transparencia en sus comunicados a los usuarios, ha decidido redactarlos en varias lenguas, incluyendo el idioma internacional Esperanto." Ĝi sonas bone, ĉu?. Necesus pli da petoj similaj!

VENONTAJ PROGRAMOJ EN MADRIDO

Niaj konversacia-rondoj okazas ĉiulunde, ekde la 18.30 h, en RODRÍGUEZ SAN PEDRO 13-3º-7 Tel. 91 446 80 79.

Baza kurso: Instruas Toni Cebrián en "Escuela Popular de Prosperidad".

Luis Cabrera 19. 28002 Madrid. Tel. 91 562 70 19.

Merkrede 20,00-21,30 horo

23-a de januaro Juan del Castillo prelegos pri "Esperanto, fenómeno de la comunicación" je la 14,30h en Núñez de Balboa 114.

24-a de januaro je la 19,00 h: publikan prelegon pri Esperanto faros Toño del Barrio en la Universidad Popular de Alcorcón, sidejo Los Castillos.

La bankedo (tagmanĝo) por celebri la Zamenhofan tagon okazos la sabaton **26-an de januaro** en Hotel Puerta de Toledo je la 14,00 horo. Vi jam povas rezervi lokon. 91 446 80 79 (aŭtomata respondilo). Prezo: 21,03 EUR (3.500 ESP)
(antaŭpago necese)

iii FE LIĈAN NOVAN JARON !!!

.....

ESPERANTO LICEO DE MADRID
San Alejandro 6-4ºB. Ext
28005 Madrid
Asociación de Utilidad Pública Municipal

INFORME ECONÓMICO 2 0 0 1
ESPERANTO-LICEO DE MADRID
 San Alejandro 6. 4ºB.Ext. 28005 Madrid

GASTOS E INVERSIONES

	pesetas	cuenta
Edición "Nuevo método. F.de Diego"	406.000	60000
Compra de libros	3.900	60000
Revistas. Suscripciones	16.225	60200
Correo (incluye envío libros)	31.245	60201
Audiovisuales. Producción	170.000	60203
Edición boletín "Nia Voco"	25.000	62301
Comisiones bancarias	2.123	62600
Publicidad, propaganda	3.481	62700
Regalo de mercaderías	19.101	62701
Cuotas asociaciones(HEF,UEA, etc)	11.652	62900
Donativo a Federación Española de Esperanto	50.001	67800
TOTAL GASTOS E INVERSIONES	738.728	pesetas

INGRESOS Y VENTAS

Libros	164.077	70000
Camisetas	1.600	70001
Conferencia-Audiovisual	187.000	70003
Cuotas de socios	91.250	72101
Donativos de particulares	25.000	74100
Recuperación correo	5.843	75902
Ingresos varios	13.046	75900
Suscripciones al boletín Nia Voco	2.000	70003
Intereses D/P 3m	58.136	76100
Intereses D/P 1,5m	36.746	76101
TOTAL INGRESOS Y VENTAS	584.698	pesetas

RESULTADO DEL EJERCICIO -154.030 pesetas

Pendiente de cobro libros enviados o en depósito 183.545 pesetas

Tesorería:

c/c banco Atlántico a 31-12-2001	245.384	pesetas	1.474,79 euros
Cuenta en UEA-Rotterdam	29.787	"	179,02
Depósito a plazo	3.500.000	"	21.035,42
Caja	11.255	"	67,64

SALDO TOTAL A FAVOR 3.786.426 pesetas
22.756,87 euros

Madrid 31 diciembre de 2001

PRESUPUESTO 2002

Esperanto Liceo de Madrid
San Alejandro 6. 4ºB Ext. 28005 Madrid

GASTOS

concepto	pesetas	euros
Producción audiovisuales	300.000	1.803,04
Libros	5.000	30,05
Regalo mercaderías	25.000	150,25
Material oficina	5.000	30,05
Suscripción a revistas	20.000	120,20
Correo/paquetería	35.000	210,35
Cuotas asociaciones	15.000	90,16
Publicidad/propaganda	15.000	90,16
Boletín "Nia Voco"	25.000	150,25
Comisiones bancarias	5.000	30,05
Donativo a Federación Esperanto	25.000	150,25

TOTAL GASTOS (475.000 ESP) 2.854,81 EUR

INGRESOS

Conferencias audiovisuales	300.000	1.803,04
Libros	15.000	90,15
Cuota socios	80.000	480,81
Otras ventas	10.000	60,10
Ingresos financieros	70.000	420,71

TOTAL INGRESOS (475.000 ESP) 2.854,81 EUR

VºBº La presidenta

El tesorero

Madrid 31 de diciembre de 2001